Agriculture & Agri-Food Canada

Collection and Shipping of Samples for Laboratory Testing for Rabies

Prepared for:

Sample Collectors in Canada's Northern Areas (non-Agriculture and Agri-Food Canada Staff)

Developed by Midwest Region April 1995

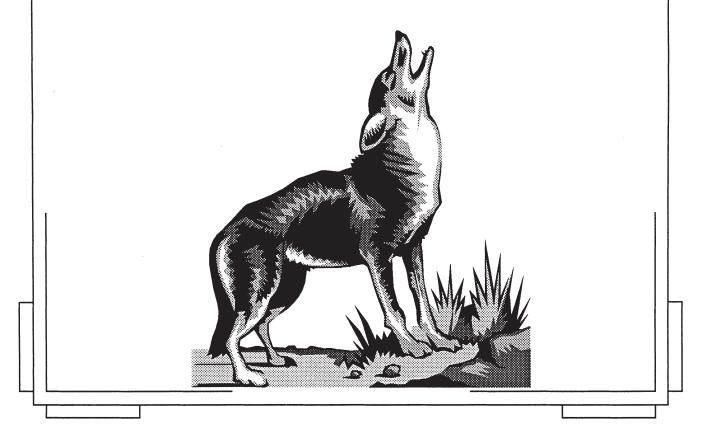


TABLE OF CONTENTS

1 - Collection and Packaging of Samples					
2 - Labelling	and Documents	4			
Appendix 1 -	Questions concerning Rabies Specimens	9			
Appendix 2 -	Dangerous Good Shipping Document	15			
Appendix 3 -	Permit for Equivalent Level of Safety No. SU 0286 Revision 5.	19			
Appendix 4 -	Shipper's Declaration for Dangerous Goods	27			

Rabies is an infectious disease of the nervous system that is almost always fatal to both animals and humans. The disease is present in the wild animal population in certain parts of Canada.

Infected animals may contain virus in their saliva several days prior to the onset of clinical signs. Clinical signs vary but may include aggressiveness, unusual behaviour, excess salivation and difficult swallowing; or depression. The virus can be transmitted to domestic animals or humans via bites or other contact with saliva of the afflicted animal, with signs developing two weeks to six months later. Diagnosis of a suspect animal can only be done by laboratory testing of submitted brain tissue. Diagnosis allows rapid institution of preventative treatment for contacts with positive cases and provides a sense of relief in negative cases.

The purpose of this video is to demonstrate proper collection and submission of samples for Rabies testing to the staff of northern nursing stations, police detachments and Natural Resources and Wildlife offices. They must be relied upon to submit samples from isolated districts not readily accessible to Agriculture and Agri-Food Canada staff. Samples must be submitted exactly as described to fulfill the requirements of Dangerous Goods Transportation Legislation.

In addition to the instructional video, you have been supplied with:

- A sample submission metal container.
- A clear high density plastic sample bag
- An orange bio-hazard high density plastic sample bag.
- The required forms and stamped envelope.
- A written text of the video with appendix giving examples of completed forms.

1- COLLECTION AND PACKAGING OF THE SAMPLE FOR LABORATORY TESTING FOR RABIES

When you are involved with submitting a Rabies sample, a complete history is important. You will have been supplied with a work sheet such as the one shown. When completed and enclosed with the other documents, it completes the information base required for proper handling of a submission.

See "Appendix 1" for example form

Of particular importance is the name, address and phone number of the Health Care Facility and anyone bitten or in direct contact with the animal. If the animal has an owner, include their name, address, phone number and pet's vaccination history. Obtain as much information about the circumstances associated with the incident and include this on the information sheet.

Contact your Agriculture and Agri-Food Canada District Veterinarian's office for advice and to notify them of your impending shipment.

Animals which must be destroyed, should not be shot through the head as it is necessary to test the brain for diagnosis.

Protective equipment should always be used when collecting and packing samples. This includes waterproof gloves and a face shield.

A knife, saw, axe, mallet or combinations of these are utilized to remove the head for sampling. Plan and arrange the shipping and cleanup materials in advance to minimize area contamination.

These slides indicate the incision line and steps to facilitate removal of the head from the body. Sometimes an axe placed on the incision line and struck with a mallet may be used in place of the knife.

A large head may require the removal of the snout in order to fit in the shipping container. The cut is made as shown; usually with a saw. Wrap extra paper around cut edges to prevent puncture of the bag.

Packing material should be laid out in advance. It includes a clear high density plastic bag, absorbent material (usually newspaper) and a strong orange bio-hazard bag as shown. In some regions, you may be provided with two orange bio-hazard bags when clear high density plastic bags are not available. Please do not use garbage bags. *Once again we emphasize, packaging should be done exactly as described to fulfill Dangerous Goods Transportation Rules.*

The head is placed in a heavy, clear, plastic bag as shown. By grasping the head via the inside of the bag then everting the bag over the head, you can avoid contaminating your hands or the outside of the bag. Two tight knots **must** be tied in this bag.

It may be advisable to wash gloves and equipment at this stage before proceeding with further packaging. Wash with soap and water then disinfect with any common disinfectant.

Wrap the clear, bagged, double knotted sample in the absorbent material. Usually newspaper is used. It will absorb any leaks and also provides insulation.

This is now placed within the orange bag as shown. This orange bio-hazard bag **must** now be sealed with two tight knots.

The exterior shipping container is shown. It is a heavy metal can with a lid sealed by using a bolt to tighten a metal collar.

The bagged sample is now placed in the metal shipping container. Ice packs, one large or two or three small, should be placed around the sample prior to lid closure.

The lid and metal collar are now placed and sealed by tightening the collar bolt.

TO REVIEW PACKAGING:

- The sample (excised head) is placed in a clear high density plastic bag.
- Two knots are tied in the bag.
- This is wrapped in absorbent material, usually newspaper.
- This is now placed in the orange bio-hazard bag and two knots are placed.
- The orange bio-hazard bag with contents is now placed in the metal shipping container with ice packs and sealed.

2- LABELLING AND DOCUMENTS

Now that the sample is properly packaged, we turn our attention to labelling and documents. As previously mentioned, these steps are extremely important and must be done completely in order to fulfill the requirements of the Dangerous Goods Transportation Legislation.

YOU MUST ENSURE:

- 1. Each shipment must be accompanied with the waybill of the carrier.
- 2. As discussed and illustrated earlier, each shipment requires the completed history sheet to answer questions concerning the Rabies specimen. To review, try to obtain a history of who was bitten, their address and phone number, and the name, address and phone number of the Health Care Facility. Also include the circumstances behind the incident. In some cases, no bite may be involved.

See "Appendix 1" for example

3. Send original and two copies of the "Permit For Equivalent Level Of Safety" as previously supplied to you. You do not have to fill out any information on this form.

See "Appendix 2" for example

4. [a] If the sample is being sent by bus, you use the "Dangerous Goods Shipping Document".

Fill in:

- Consignors (yourself) name, address and phone number.
- Consignees (your Agriculture and Agri-Food Canada office you are shipping to) name, address and phone number.
- Waybill number from the shipping company's waybill.
- Carrier's name.
- Weight (not to exceed 4.5 Kg. total weight)
- * Date and Sign.

NOTE: Please note that the total shipment weight can not exceed 4.5 kg. Also, the person signing this document must be the same as the one signing the waybill.

See "Appendix 3" for example

[b] If the sample is being sent by air as is usually the case with isolated submittors, instead of the previous "Dangerous Goods Shipping Document", you send the original plus two copies of the completed red margined "Shipper's Declaration for Dangerous Goods". This document will be supplied by the airline.

NOTE: The person signing this document must be the same as the one signing the waybill.

See "Appendix 4" for a completed example shown

5. The brown envelope contains information at three locations on its surface. You have been supplied with prepared envelopes that only require you to type in the Consignors name (i.e., yourself), address and phone number and that of the Consignee (your Agriculture and Agri-Food Canada office).

Also on the envelope will be the "**Infectious Substance Hazard Label 6.2**" which includes the emergency phone number 613-996-6666.

Another location will state "Infectious Substances Affecting Humans UN # 2814 Class 6.2 Rabies Suspect Specimen-Rush Perishable".

See "Appendix 5" for a completed example shown

The documentation is now completed. Only the sheet containing the history of the submission is placed within the brown envelope and taped around the metal transport can. The other two forms (original plus two copies of each) plus the waybill are presented to the transportation carrier.

To review the documentation, each shipment should include:

- 1. The completed history sheet within the properly labelled brown envelope which is taped around the specimen can.
- 2. The waybill.
- 3. In the case of air transport:
 - [a] The original plus two copies of the "**Permit for Equivalent Level of Safety SU0286 Revision 5**".

and

- [b] The original plus two copies of the completed red margined "**Shipper's Declaration for Dangerous Goods**" form supplied by the airline and which you complete.
- 4. In the case of land transport (bus):
 - [a] The original plus two copies of the "**Permit for Equivalent Level of Safety SU 0286 Revision 5**".
 - [b] The original plus two copies of the completed "**Dangerous Goods Shipping Document**".

The completed sample should be kept refrigerated or preferably in a freezer if shipping is not imminent. Once shipping arrangements are completed, contact the recipient Agriculture and Agri-Food Canada office to inform them when to expect arrival.

CREDITS

QUESTIONS CONCERNING RABIES SPECIMEN

HUMAN INVOLVEMENT

Species	Eartag No	
Owner's Name	Address	
Land Location and Municipality		Phone Number
Name of Party Bitten	Address	
Land Location and Municipality		Phone Number

Date of Incident:	
History of Incident (Exactly what happenned, where, how & symptoms of animal involved):	
	••••
	••••
	•••••
Was owner advise to keep other animals /pets restrained pending rabies results:	•••
Name of family doctor	
AddressPhone number	•••••
Was medical attention given:	•••
Specimen submitted by: (Clinic) :	•••••
Shipping Date:	

QUESTIONS CONCERNING RABIES SPECIMEN

ANIMAL INVOLVEMENT

Species	Eartag No	97			
Owner's Name	Address				
Land Location and Municipality		Phone Number			

History:					
	\A.//				
Was animal vaccinated for rabies (if family pet)					
Other animals on the premises					
Was owner warned to keep animal restrained pendir	ng rabies results (Yes/No)				
Specimen submitted by: (Clinic) :					
Shipping Date:					

Signature of Owner

Date

DANGEROUS GOODS SHIPPING DOCUMENT

CONSIGNOR : MANITOBA HEALTH LYNN LAKE NURSING STATION 463 HALSTEAD AVENUE LYNN LAKE (MANITOBA) (204) 356-2451 L. JONES WAYBILL NO. 112109450521

DOCUMENT NO. :

CARRIER: GREYGOOSE

CONSIGNEE : AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA FOOD PRODUCTION & INSPECTION BRANCH 27E RED RIVER BLVD., BOX 1, C7 R2V 4E2 (204) 983-2219

PACKAGES WEIGHT DESCRIPTIONS **Species** (NOT TO EXCEED Steel Drum 4.5kg 4.5 KG. TOTAL Infectious Substances, affecting Humans WEIGHT) (Diagnostic Specimen, Rabies Virus) Class 6.2, UN 2814 P.G.I. "Summary of Emergency Response Plan" ERP2-0190 In case of emergency contact: (613) 996-6666 CANUTEC : TC SU 0286 Revision 5

3 Copies of this Stencil (Attached to Waybill)

3 copies of TC SU 0286 Revision 5 (Attached to Waybill)

DATE : _____

SIGNATURE : _____

PERMIT FOR EQUIVALENT LEVEL OF SAFETY No. SU 0286 (REVISION No. 5)

Department of Agriculture and Agri-Food Canada, Food Production and Inspection Branch

APPENDIX A CONDITIONS

- This Permit for Equivalent Level of Safety suthorizes the Department of Agriculture and Agri-Food Canada, Food Production and Inspection Branch to handle, offer for transport or transport by road vehicle dangerous goods that are infectious substances, affecting humans, Class 6.2, UN2814, or Infectious substances, affecting animals only, Class 6.2, UN2800 that are diagnostic specimens in a manner that does not comply with paragraph 7.33.6(1)(a) to the Transportation of Dangeroue Goods Regulations and paragraph 7.1.2 of the National Stendard of Canada CAN/CGS8-43.125-M90, Packaging of Infectious Substances and Diagnostic Specimens, dated November, 1990, if
 - (a) the specimen is placed in an inner receptacle that is a bag made of high density polyethylene;
 - the inner receptacle is tightly closed, placed in an inner packaging which is a bag made of high density polysthylene, and an absorbent material is placed between the inner receptacle and the (b) inner packaging:
 - (c) the inner packaging is tightly closed and placed in an outer packaging that meets the military specification MiL-0-6055C, entitled "Drums, Metal, Rausable Shipping and Storage (Cap. from 88 to 510 Cubic inches)", drawing MS24347, published by the U.S. Government Printing Office for the Department of Defence; dated 31 December 1970;
 - (d) the outer packaging
 - (i) is tightly closed, and
 - is marked with the safety mark "TC-125-18", "TC-MS24347-28" or "TC-MS24347-38" and the number of this permit "SU 0286"; and
 - (e) a copy of this permit is attached to the shipping document that relates to the dangerous goods.
- 2. This Permit for Equivalent Level of Safety further provides that where the dengerous goods are infectious substances, affecting humans, Class 6.2, UN2814, or Infectious substances, affecting nimits only, Class 6.2, UN2800, the dangerous goods may be hendled, offered for transport or transported by aircraft by the Department of Agriculture and Agri-Food Caneda, Food Production and Inspection Branch in a manner that does not comply with subsection 2.9.2(6) to the Transportation of Dangerous Goods Regulations, Parts 3 and 7, and Columns 10 and 12 of the Dangerous Goods List set out in Part 2 of the ICAO Technical instructions and paragraph 7.1.2 of the National Standard of Canada CAN/CGSB 43.125-M90, Packaging of Infectious Substances and Diegnostic Specimens, dated November, 1990, if
 - (a) the specimen is placed in an inner receptacle that is a bag made of high density polyethylene;
 - (b) the inner receptacle is tightly closed, placed in an inner packaging which is a bag made of high density polyethylene, and an absorbent material is placed between the inner receptacle and the inner packaging:
 - the inner packaging is tightly closed and placed in an outer packaging that meets the military specification MIL-D-6055C, entitide "Druma, Metal, Reusable Shipping and Storage (Cap. from 88 to 510 Cubic inches)", drawing MS24347, published by the U.S. (Government Printing Office for the Department of Defence; dated 31 December 1970; (c)
 - (d) the outer packaging
 - (i) is tightly closed, and
 - "TC-125-1B", is marked with the safety mark "TC-1 "TC-MS24347-28" or "TC-MS24347-38" and the nu this permit "SU 0286"; and

(iii) has a gross mass that does not exceed 4.5 kg; and

PERMIT CONCERN

(e) a copy of this permit is attached to the shipping document that relates to the dangerous goods.

PERMIS DE NIVEAU ÉQUIVALENT DE SÉCURITÉ N°SU 0286 (REVISION N° 5)

Direction générale de la production et de l'inspection des aliments du Ministère de l'Agriculture et Agro-alimentaire Canada

APPENDICE A CONDITIONS

- Le présent permis de niveau équivelent de <u>devolutions</u> de la production et de l'inspection des aliments du ministère de de L'agriculturs et Agro-alimentsire Canada à manutentionner, à demander de transporter ou à transporter par véhicule routier des marchandises dangersuese qui sont des Matières infectieuses pour l'homme, classe 6.2, UN2814, ou des Matières infectieuses pour les animaux uniquement. classe 6.2, UN280 qui sont des spécimens de diagnostic d'une menière qui n'est pes conforme à l'ainéa 7.33.6113 al u Règlement sur le transport des marchandises dangereuses et au paragraphe 7.1.2 de la Norme nationale du Canada CAN/CGSB-43.125.M90 intitulée, conditionnement des substances infectieuses et des spécimens de diagnostic, publiée en novembre 1990, si
- (a) l'échantillon est placé dans un récipient intérieur constitué d'un sac en polyéthylène haute densité:
- le récipient intérieur est fermé hermétiquement, placé dans un embailage intérieur constitué d'un sac de polyéthylène haute deneité et ei un matériau absorbant est placé entre le récipient et l'embailage intérieur: (b)
- (c) l'emballage intérieur est fermé hermétiquement et placé dans un emballage extérieur conforme à la spécification militaire MIL-D-6055C intitulée "Drums, Metal, Reusable Shipping and Storage (Cap. from 88 to 510 Cubic inches)", dessin MS24347, et publiée par le "U.S. Government Printing Office" pour le "Department of Defence", datée du 31 décembre 1970;
- (d) l'emballage extérieu
 - (i) est fermé hermétiquement,
 - (ii) porte l'indication de denger "TC-125-18", "TC-MS24347-28" ou "TC-MS24347-38" et le numéro du présent permis "SU 0286";
- (e) une copie du présent permis est jointe au document d'expédition relatif aux marchandises dangereuses.
- Le présent permis de niveau équivalent de sécurité autorise également la Direction générale de la production et de l'inspection des aliments du ministère de L,Agriculture et Agro-alimentaire Canade à manutentionner, à demander de transporter ou à transporter par séronef des marchandises dangereuses qui sont des Matières infectieuses pour l'homme, classe 6.2 UN2814 ou des Matières infectieuses pour les animaux uniquement, classe 6.2, UN2814 ou des Matières infectieuses pour les animaux uniquement, classe 6.2, UN2900 d'une maniére qui n'est pas conforme au paragraphe 2.9.2(6) du Règlement aur le transport des marchandises dangereuses, aux parties 3 et 7 ni aux colonnes 10 et 12 de la le de marchandises dangereuses, portée à la partie 2 des Instructions techniques de l'OACI et le paragraphe 7.1.2 de la Norme nationale du Canada CAN/CGSE-43.125-M90 inituidé, Canditionnement des substances infectieuses et des spécimens de diagnostic, publiée en novembre 1990, si 2.
 - (a) l'échantillon est placé dans un récipient intérieur constitué d'un sac en polyéthylène hauts densité:
 - (b) le récipient intérieur est fermé hermétiquement, placé dans un emballage intérieur constitué d'un sec de polyéthylène haute densité et si un matériau absorbant est placé entre le récipient et l'emballage intérieur;
 - (c) l'emballage intérieur est fermé hermétiquement et placé dans un emballage extérieur conforme à la spécification militaire MIL-D-6055C intitulée "Drums, Metal, Reusable Shipping and Storage (Cap. from 88 to 510 Cubic inchet)", dessin MS24347, et publide par le "U.S. Government Printing Office" pour le "Department of Defence", datée du 31 décembre 1970;
 - (d) l'emballage extérieur
 - (i) est fermé hermétiquement.
 - (ii) porte l'indication de danger "TC-125-18", "TC-MS24347-28" ou "TC-MS24347-38" et le numéro du présent permis "SU 0286";

ASD4069-0286

(iii) possède une masse brute qui n'excède pas 4,5 kg;

(e) une copie du présent permis est jointe au document d'expédition relatif aux marchandises dangereuses.

EXPLANATORY NOTE / NOTE EXPLICATIVE

The Department of Agriculture and Agri-Food Canada, Food Production and Inspection Branch has requested a permit to handle, offer for transport or transport by road vehicle diagnostic specimens in a manner that does not comply with paragraph 7.33.6(1)(a) to the Transportation of Dangerous Goode Regulations, and paragraph 7.1.2 of the National Standard of Canada CAN/CGSB-43.125-M90, Packaging of Infectious Substances and Diagnostic Specimens, dated November, 1990.

Also, the Department of Agriculture and Ari-Food Canada, Food Production and Inspection Branch wish to handle, offer for transport or transport by alcraft diagnostic specimens in a manner that does not comply with subsection 2.9.2(6) to the Transportation of Dangerous Goods Regulations, Parts 3 and 7, and Columns 10 and 12 of the Dangerous Goods List set out in Part 2 of the ICAO Technical Instructions and paragraph 7.1.2 of the National Standard of Canada CAN/CGSB-43.125-M90, Packaging of Infectious Substances and Diagnostic Specimens, dated November, 1990.

Large specimens of animal organs require large containers that can not reasonably be expected to meet the mentioned specifications.

RESTRICTIONS

The issuance of this Permit for Equivalent Level of Safety in no way reduces the permit holdsr's responsibility to comply with any other requirements of the Transportation of Dangerous Goods Regulations not specifically addressed in this Permit. reduces the requirements specifically a

> **CONTACT / PERSONNE RESSOURCE** Maureen Best Chief of Laboratory Safety Animal and Plant Health Directorate 3851 Fallowfield Road Nepean, Ontario K2H8P9

Le ministère de l'Agricultre et Agro-elimentaire Canda, Direction générale de la production et de l'Inapection des aliments a demandé un permis pour manutentionner, demander de transporter ou transporter par véhicule routier des spécimens de diagnostic d'une manière qui n'est pas conforme à l'alinés 7.33.6(1)(a) du Règlement sur le transport des marchendises dangereuses et le partagraphe 7.12 de la Norme nationale du Canada CAN/CGSB-43.125-M90 intituiée. Conditionnement des substances infectieuses et des spécimens de diagnostic, publiée en novembre 1990.

LE PERMIS CONCERNE

Aussi, le ministère de l'Agriculture, Direction générale de la production et de l'inspection des aliments désire manutentionner, demander de transporter ou transporter par séronel des spécimens de disgnostic d'une manière qui n'est pas conforme au paragraphe 2.9.2(6) du Règlement sur le transport des marchandises dangereuses, aux parties 3 et 7 ni aux colonnes 10 et 12 de la liste des marchandises dangereuses de la partie 2 des Instructions techniques de l'OACI et le paragraphe 7.1.2 de la Norme nationale du Canada CAN/CGSB-43.125-M90 initiulée, Conditionnement des substances infectieuses et des spécimens de diagnostic, publiée en novembre 1990.

Les gros échantilions d'organes d'animaux nécessitent des grands conteneurs qui ne peuvent en toute logique être conformes aux spécifications mentionnées.

RESTRICTIONS

La présent permis de niveau équivalent de sécurité n'exempte en aucune façon le détenteur de l'observation des autres exigences du Règlement sur le transport des merchandises dangreuses qui n'y sont pas explicitement crédes.

TELEPHONE / TÉLÉPHONE (613) 998-9320 ext. 4966

FACSIMILE / TÉLÉCOPIEUR (613) 991-6988

AGR3393 (94/08)

Agriculture and Agriculture Agri-Food Canada Agro-alime	e et entaire Canada		1	File Num 255 - 1	iber / Numéro du dossier 3
PERMIT FOR EQUIVALENT LEVEL OF S No. SU 0286 (REVISION No. 5)	AFETY		IVEAU ÉQUIVAI REVISION N° 5		E SÉCURITÉ
Department of Agriculture and Agri-Foo Food Production and inspection Branch	d Canada,				t de l'inspection des aliments -alimentaire Canada
	FOR DEPARTMENT	AL USE / RÉS	SERVÉ AU MIN	IISTÈR	E
Date Received / Reçu le April 22, 1994 / 22 avril 1994	Consulting Agency /				PROV
Mode Road, Air / Routier, Aérien					Telephone / Téléphone N/A / S/O
Permit Issued / Permis délivré					
To / Å: Department of Agriculture and Food Production and Inspectio					tion et de l'inspection des Agro-alimentaire Canada
By / Par: John R. Monteith		Date: J	uly 24, 1994	le 2	4 juillet 1994
Conditions:					

The conditions for this Permit are set out in Appendix "A"

Les conditions visant ce permis sont indiquées à l'appendice "A"

Use or Purpose Utilisation	Equivalent Level of Safety Niveau équivalent de sécurité	No. N°	Permit No. / N° du permis SU 0286		
Continuing / Continue	🗌 c/x		Expiry Date / Date d'expiration June 30, 1997 le 30 juin 1997		
Determinate / Déterminée	🛛 р/х		Signature of issuing Authority / Signature de l'autorité émettrice Director Regulatory Affairs Branch Transport Dangerous Goods Directorate Department of Transport		
Specific / Spécifique	🛛 s/x				
General / Générale	G/X		John R. Monteith Le directeur		
Emergency / Urgence	□ E/X		Direction des affaires règlementaires Direction générale du transport des marchandises dangereuses Miinistère des transports		
The information on this document is required Canada for the purpose of transporting dang accessible or protected as required under information Act.	erous goods. Information may be	- A	se renseignements sur ce document sont demandés per (pour) Agriculture et gro-alimentaire Canada afin de transporter des marchandises dangereuses. Les enseignemente peuvent être accessibles ou protégés selon ce que prescrit la Loi ur l'accès à l'information.		

Recycled Papier Paper recyclé

sur l'accès à l'information.



EXPLANATORY NOTE – NOTE EXPLICATIVE

TYPE & NO. OF PERMIT – CATÉGORIE & Nº DU PERMIS : SU 0286 REVISION 5 Permit for Equivalent Level of Safety - Renewal Permis de niveau équivalent de sécurité - Renouvellement

_____ Issued to – Délivré à : Contact - Personne ressource : Department of Agriculture, Food Production and Maureen Post Chief of Laboratory Safety Inspection Branch Animal and Plant Health Directorate Direction générale de la production et de l'inspection 3851 Falowfield Road des aliments, Ministère de l'agriculture Nepean, Ontario K2H 8P9 Telephone - Téléphone : (613) 998-9320 ext. 4968 Facsimile – Télécopieur : (613) 991-6988

PERMIT CONCERN

The Department of Agriculture, Food Production and Inspection Branch has requested a permit to handle, offer for transport or transport by road vehicle diagnostic specimens in a manner that does not comply with paragraph 7.33.6(1)(a) to the Transportation of Dangerous Goods Regulations, and paragraph 7.1.2 of the National Standard of Canada CAN/CGSB-43.125-M90, Packaging of Infectious Substances and Diagnostic Specimens, dated November, 1990.

Also, the Department of Agriculture, Food Production and Inspection Branch wish to handle, offer for transport or transport by aircraft diagnostic specimens in a manner that does not comply with subsection 2.9.2(6) to the Transportation of Dangerous Goods Regulations, Parts 3 and 7, and Columns 10 and 12 of the Dangerous Goods List set out in Part 2 of the ICAO Technical Instructions and paragraph 7.1.2 of the National Standard of Canada CAN/CGSB-43.125-M90, Packaging of Infectious Substances and Diagnostic Specimens, dated November, 1990.

Large specimens of animal organs require large containers that can not reasonably be expected to meet the mentioned specifications.

RESTRICTIONS

The issuance of this Permit for Equivalent Level of Safety in no way reduces the permit holder's responsibility to comply with any other requirements of the Transportation of Dangerous Goods *Regulations* not specifically addressed in this permit.

LE PERMIS CONCERNE

Le ministère de l'Agriculture. Direction générale de la production et de l'inspection des aliments a demandé un permis pour manutentionner, demander de transporter ou transporter par véhicule routier des spécimens de diagnostic d'une manière qui n'est pas conforme à l'alinéa 7.33.6(1)(a) du Règlement sur le transport des marchandises dangereuses et le paragraphe 7.1.2 de la Norme nationale du Canada CAN/CGSB-43.125-M90 intitulée. Conditionnement des substances infectieuses et des spécimens de diagnostic, publiée en novembre 1990.

Aussi, le ministère de l'Agriculture. Direction générale de la production et de l'inspection des aliments désire manutentionner, demander de transporter ou transporter par aéronel des spécimens de diagnostic d'une manière qui n'est pas conforme au paragraphe 2.9.2(6) du Règlement sur le transport des marchandises dangereuses, aux parties 3 et 7 ni aux colonnes 10 et 12 de la liste des marchandises dangereuses de la partie 2 des Instructions techniques de l'OACI et le paragraphe 7.1.2 de la Norme nationale du Canada CAN/CGSB-43.125-M90 intitulée. Conditionnement des substances infectieuses et des spécimens de diagnostic, publiée en novembre 1990.

Les gros échantillons d'organes d'animaux nécessitent des grands conteneurs qui ne peuvent en toute logique être conformes aux spécifications mentionées.

RESTRICTIONS

Le présent permis de niveau équivalent de sécurité n'exempte en aucune facon le détenieur de l'observation des autres exigences du Rèalement sur le transport des marchandises dangereuses qui n'y sont pas explicitement citées.

Shipper Manitoba Heal Lynn Lake Nur 463 Halstead Lynn Lake, Ma		Air Waybili No. Page <u>1</u> Shipper's Referenc	of 1 Pages	-1533-020	6			
Consignee Agriculture Food Product 27E Red Rive Winnipeg, Ma (204) 983-22	on Br. , C7			Express				
Two completed and signe must be handed to the op	erator.		Declara	ation	WARNING			
TRANSPORT DETAILS This shipment is within the limitations prescribed for: (delete non-applicable) PASSENGER XCAPGOX X AND CARGO XAPGOX X	eparture LAKE	Dangerous C applicable Declaration completed	Failure to comply in all respects with the applicable Dangerous Goods Regulations may be in breach of the applicable law, subject to legal penalties. This Declaration must not, in any circumstances, be completed and/or signed by a consolidator, a forwarder, or an IATA cargo agent.					
AIRCRAFT XXXXXX Airport of Destination:	w 1	INNIPEC	}		- Shipment	t type: (delete DIOACTIVE	non-applica	
NATURE AND QUANTIT	YOFD	ANGER	DUS GO	ODS				
Dangerous Goods Io	dentifica	ition		T				
Proper Shipping Name	Class or Division	UN or ID No.	Pack- ing Group	Subsi- diary Risk	Quanti type of pa	•	Packing Inst.	Authorization
Infectious Substances Affecting Humans (Rabies)	6.2	UN 2814			1 Steel x 2.7 Kg		602	TCSU 0286 Revision #5
Additional Handling Informa	conter	Emerg arran (613) hts of thi	ency H gement 996-6 s consig	Respo ts ma 5666 gnmen	nse Plan No de as per I 		. Prior ions 1.3.	3.1
accurately declare that the accurately described abo classified, packaged, mai								

FedEx M-1421 10/94 LOGOS# 2041730848



INFECTIOUS SUBSTANCES AFFECTING HUMANS UN # 2814 CLASS 6.2 RABIES SPÉCIMEN SUSPECT DOUTEUX SPECIMEN DE RAGE -RUSH -PRODUIT PERISHABLE PÉRISSABLE

From/De		Canadä
		Cunuuu
		AGR 1727(83/08)
PI PROTÉG	ROTECT FROM FROST GER CONTRE LE FROID	AND EXCESSIVE HEAT DET LA CHALEUR EXCESSIVE
L	ABORATORY SPECIMEN	ÉCHANTILLON DE LABORATOIRE
то/А	Agriculture & Agri Food Production & 27E Red River Blvd WINNIPEG, Manitoba R2V 4E2	Inspection Branch ., Box 1, C7